

aura

1. English_____01
2. Russian_____05
3. German_____09
4. French_____13
5. Spanish_____17

6. Italian_____21
7. Japanese____25
8. Chinese_____29
9. Korean_____33

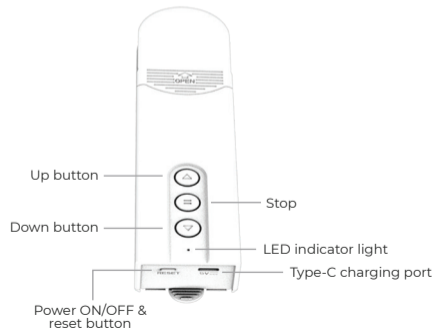


aura

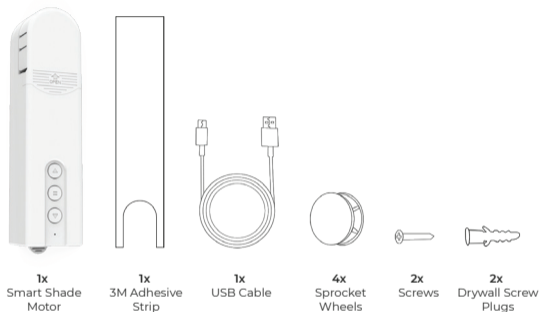
Product Overview

The AURA Smart Shade uses Bluetooth technology to convert traditional blinds into smart blinds, offering effortless control without manual adjustments. When paired with a gateway, users can manage the blinds remotely through a smartphone app and easily integrate them with other smart home devices for a fully connected experience.

On Device Key Features



Components Included



Pre-Use Requirements

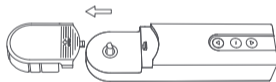
1. A smartphone or tablet with Bluetooth capability (iOS or Android).
2. Download the Tuya app or Smart Life app.
3. A drill may be required if adhesive installation is not an option.
4. Ensure Bluetooth connectivity is available in the installation area.
5. Fully charge the Smart Shade before use.
6. Verify the blinds' compatibility and adjust bead lengths if necessary.

To charge the device

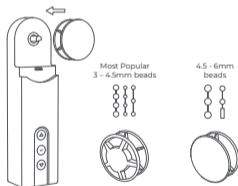
When the USB cable is plugged in, the indicator will turn to red when charging. The indicator will turn green when battery is fully charged.

Installation Steps

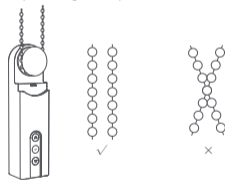
01 Preparation: Choose the installation position and remove the head cover.



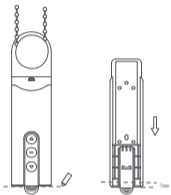
02 Gear Selection: Select the appropriate driving gear based on compatibility with the pull bead.



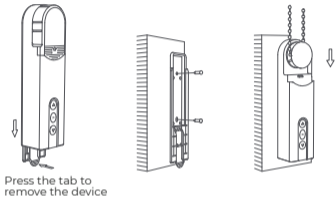
03 Mounting: Hang the pull bead on the driving gear, ensuring it's stiff but not overly tight. Test stability by pressing the up or down buttons.



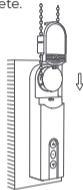
- 04 Marking:** Trace the device outline on the wall for accurate installation about 3-5mm down from the mark.



- 05 Fix into Position:** Use the screws or adhesive strip provided to secure the back plate to the wall. Then put the chain around the gear wheel and slide the device onto the back plate.



- 06 Bend to Break-off:** Remove the 2 tabs on the protection cover to allow for the chain to run through. Then install the head cover back on the device. The installation is complete.



Product Specifications

- **Wireless Protocol:** Bluetooth
- **Dimensions:** 43×38.5×175 mm (1.69×1.52×6.89 in.)
- **Operating Temperature:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Operating humidity:** 0-95% RH, no condensation
- **Restore the device to factory settings:** Press RESET and hold the button for 15 seconds
- **Rated Input:** 5V 1A
- **Total Power Consumption:** 5W
- **Standby Time:** Two months (controlling a roller shade of 1.8m*1.8m up and down once a day)

Warnings

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The drive shall be disconnected from its power source during cleaning, maintenance and when replacing parts.
- It must only be supplied at Separated or Safety Extra-Low Voltage (SELV).
- Important safety instructions. It is important for the safety of persons to follow these instructions. Save these instructions.
- Do not allow children to play with fixed controls.
- Frequently examine the installation for imbalance and signs of wear or damage to cables springs and fixings. Do not use if repair or adjustment is necessary.
- Do not operate when maintenance, such as window cleaning, is being carried out in the vicinity.
- Important safety instructions. Follow all instructions since incorrect installation can lead to severe injury.
- Before installing the drive, remove any unnecessary cords or components and disable any equipment not needed for powered operation.
- That the characteristics of the driven part must be compatible with the rated load and rated operating time.
- This appliance contains batteries that are non-replaceable.
- Fixed controls have to be clearly visible after installation.

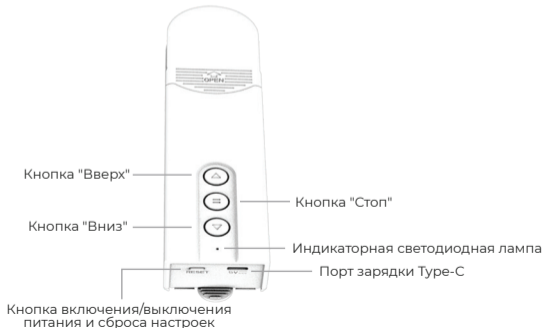
Note:

The accessories are only compatible with bead chains that meet the following standards: Plastic/metal beads with a thickness of 3-6 mm

Обзор продукта

AURA Smart Shade использует технологию Bluetooth для превращения традиционных жалюзи в умные жалюзи, обеспечивая лёгкое управление без ручной регулировки. При подключении к шлюзу пользователи могут управлять жалюзи удалённо через мобильное приложение и легко интегрировать их с другими устройствами умного дома для полного взаимодействия.

Основные функции устройства



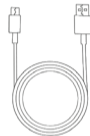
Комплектация



1x
Моторчик для
Smart Shade



1x
Клейкая
полоска 3М



1x
USB-кабель



4x
Шестерёнки



2x
Винта



2x
Дюбеля для
гипсокартона

Требования перед использованием

1. Смартфон или планшет с поддержкой Bluetooth (iOS или Android).
2. Установите приложение TuYa или Smart Life.
3. Может понадобиться дрель, если невозможно установить устройство с помощью клея.
4. Убедитесь, что на месте установки доступно Bluetooth-соединение.
5. Полностью зарядите устройство Smart Shade перед использованием.
6. Проверьте совместимость жалюзи и при необходимости отрегулируйте длину цепочки бусин.

Как зарядить устройство

При подключении USB-кабеля индикатор загорается красным во время зарядки.

Когда батарея полностью заряжена, индикатор становится зелёным.

Этапы установки Smart Shade

01 **Подготовка:** Выберите место установки и снимите верхнюю крышку устройства.



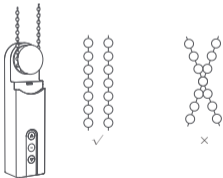
02 **Выбор шестерёнки:** Выберите подходящую шестерёнку в зависимости от совместимости с цепочкой бусин.



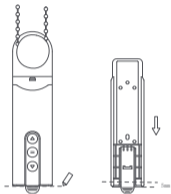
Наиболее популярные цепочки: 3-4,5 мм

Цепочки 4,5-6 мм

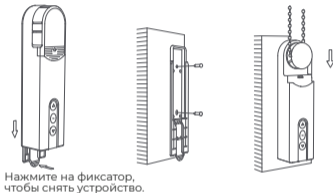
03 **Установка:** Наденьте цепочку бусин на шестерёнку, убедитесь, что она натянута, но не слишком туго. Проверьте устойчивость, нажав на кнопки "вверх" или "вниз".



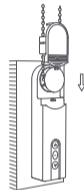
- 04 Разметка:** Нанесите контур устройства на стену для точной установки на 3–5 мм ниже отмеченной линии.



- 05 Фиксация:** Используйте винты или клейкую полоску для закрепления задней панели на стене. Затем наденьте цепочку на шестерёнку и зафиксируйте устройство на задней панели.



- 06 Снятие защитных элементов:** Удалите два выступа на защитной крышке, чтобы цепочка могла проходить через устройство. Затем установите верхнюю крышку обратно. Установка завершена.



Технические характеристики

- **Беспроводной протокол:** Bluetooth
- **Размеры:** 43×38,5×175 мм (1,69×1,52×6,89 дюйма)
- **Рабочая температура:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Влажность:** 0–95% RH, без конденсации
- **Восстановление заводских настроек:** нажмите и удерживайте кнопку RESET в течение 15 секунд
- **Номинальный вход:** 5В 1А
- **Потребляемая мощность:** 5 Вт
- **Режим ожидания:** два месяца (при управлении жалюзи 1,8 м × 1,8 м один раз в день вверх и вниз)

Предупреждения

- Устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями при условии надзора или инструктажа по безопасному использованию устройства.
- Дети не должны играть с устройством.
- Очистка и обслуживание не должны проводиться детьми без присмотра.
- **ВНИМАНИЕ:** устройство должно быть отключено от источника питания во время чистки, обслуживания и замены деталей.
- Устройство должно питаться только от источника низкого безопасного напряжения (SELV).
- **ВНИМАНИЕ:** важно соблюдать инструкции для безопасности пользователей. Храните все инструкции.
- Не позволяйте детям играть с фиксированными элементами управления.
- Регулярно проверяйте установку на наличие дисбаланса, повреждений кабелей, пружин и креплений. Не используйте устройство, если оно требует ремонта или регулировки.
- Не используйте устройство, если рядом проводится обслуживание, например, очистка окон.
- **ВНИМАНИЕ:** неправильная установка может привести к тяжелым травмам. Следуйте всем инструкциям.
- Перед установкой удалите ненужные шнуры или компоненты и отключите оборудование, которое не требуется для автоматизированной работы.
- Характеристики жалюзи должны быть совместимы с номинальной нагрузкой и временем работы устройства.
- Устройство содержит несъемные батареи.
- Фиксированные элементы управления должны быть хорошо видны после установки.

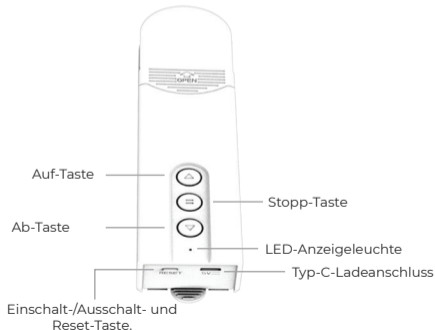
Примечание:

аксессуары совместимы только с цепочками бусин, соответствующими следующим стандартам:
Пластиковые/металлические бусины толщиной 3–6 мм.

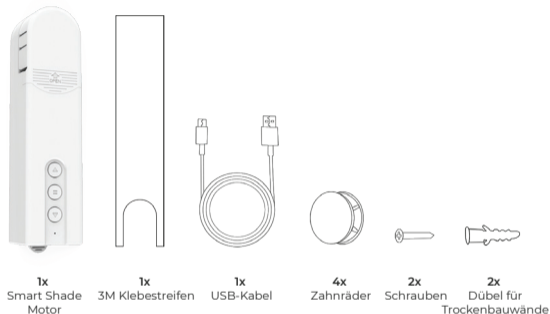
Produktübersicht

Der AURA Smart Shade nutzt Bluetooth-Technologie, um herkömmliche Jalousien in intelligente Jalousien zu verwandeln, die eine problemlose Steuerung ohne manuelle Einstellungen ermöglichen. In Verbindung mit einem Gateway können Nutzer die Jalousien über eine Smartphone-App aus der Ferne steuern und sie ganz einfach mit anderen Smart-Home-Geräten verbinden, um ein vollständig vernetztes Erlebnis zu schaffen.

Wichtige Merkmale des Geräts



Enthaltene Komponenten



Anforderungen

1. Ein Smartphone oder Tablet mit Bluetooth-Funktion (iOS oder Android).
2. Laden Sie die Tuya-App oder die Smart Life-App herunter.
3. Wenn eine Klebmontage nicht möglich ist, kann ein Bohrer erforderlich sein.
4. Vergewissern Sie sich, dass im Installationsbereich eine Bluetooth-Verbindung verfügbar ist.
5. Laden Sie den Smart Shade vor dem Gebrauch vollständig auf.
6. Überprüfen Sie die Kompatibilität der Jalousien und passen Sie gegebenenfalls die Wulstlänge an.

So laden Sie das Gerät auf

Wenn das USB-Kabel eingesteckt ist, leuchtet die Anzeige beim Laden rot auf. Die Anzeige leuchtet grün, wenn der Akku vollständig geladen ist.

Smart Shade Montageschritte

01 Vorbereitung: Wählen Sie die Einbauposition und entfernen Sie die Kopfabdeckung.



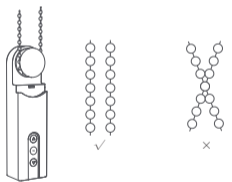
02 Auswahl des Antriebes: Wählen Sie den geeigneten Antrieb nach der Kompatibilität mit den Zugperlen.



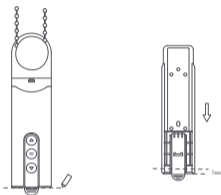
Am beliebtesten
3 - 4,5mm Perlen

4,5 - 6mm
Perlen

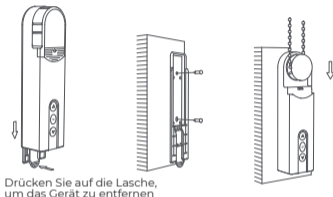
03 Montage: Hängen Sie die Zugperlen an das Antriebsrad und achten Sie darauf, dass sie steif, aber nicht zu fest sitzen. Testen Sie die Stabilität durch Drücken der Auf- oder Ab-Tasten.



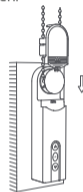
- 04 Markierung:** Zeichnen Sie die Umriss des Geräts an der Wand an, um eine genaue Installation etwa 3-5 mm unterhalb der Markierung zu ermöglichen.



- 05 In Position bringen:** Verwenden Sie die mitgelieferten Schrauben oder Klebestreifen, um die Rückwand an der Wand zu befestigen. Legen Sie dann die Kette um das Zahnrad und schieben Sie das Gerät auf die Rückwand.



- 06 Zum Abbrechen biegen:** Entfernen Sie die 2 Laschen an der Schutzabdeckung, damit die Kette durchlaufen kann. Bringen Sie dann die Kopfabdeckung wieder am Gerät an. Die Installation ist abgeschlossen.



Produktspezifikationen

- **Drahtloses Protokoll:** Bluetooth
- **Abmessungen:** 43×38,5×175 mm (1,69×1,52×6,89 in.)
- **Betriebstemperatur:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Luftfeuchtigkeit im Betrieb:** 0-95% RH, keine Kondensation
- **Das Gerät auf die Werkseinstellungen zurücksetzen:** RESET drücken und die Taste 15 Sekunden lang gedrückt halten.
- **Nennwert Eingang:** 5V 1A
- **Gesamtleistungsaufnahme:** 5W
- **Standby-Zeit:** Zwei Monate (Steuerung eines Rollos von 1,8m*1,8m einmal am Tag auf und ab)

Warnungen

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- **WARNUNG:** Der Antrieb muss während der Reinigung, der Wartung und dem Austausch von Teilen von der Stromquelle getrennt werden.
- Es darf nur mit getrennter Spannung oder Schutzkleinspannung (SELV) versorgt werden.
- **WARNUNG:** Wichtige Sicherheitshinweise. Es ist wichtig für die Sicherheit von Personen, diese Anweisungen zu befolgen. Bewahren Sie diese Anleitung auf.
- Erlauben Sie Kindern nicht, mit fest eingebauten Bedienelementen zu spielen.
- Prüfen Sie die Anlage regelmäßig auf Unwucht und Anzeichen von Verschleiß oder Schäden an den Kabelfedern und Befestigungen. Nicht verwenden, wenn eine Reparatur oder Einstellung erforderlich ist.
- Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn in der Nähe Wartungsarbeiten, wie z. B. Fensterputzen, durchgeführt werden.
- **WARNUNG:** Wichtige Sicherheitshinweise. Befolgen Sie alle Anweisungen, da eine falsche Installation zu schweren Verletzungen führen kann.
- Entfernen Sie vor der Installation alle nicht benötigten Kabel oder Komponenten und schalten Sie alle Geräte aus, die nicht für den Betrieb benötigt werden.
- Die Eigenschaften des Antriebsteils müssen mit der Nennlast und der Nennbetriebsdauer vereinbar sein.
- Dieses Gerät enthält Akkus, die nicht austauschbar sind.
- Fest installierte Bedienelemente müssen nach dem Einbau gut sichtbar sein.

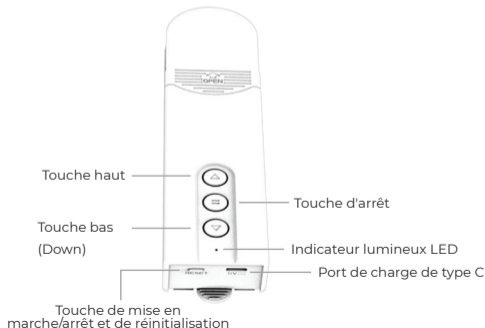
Hinweis:

Das Zubehör ist nur mit Perlenketten kompatibel, die den folgenden Normen entsprechen: Kunststoff-/Metallperlen mit einer Dicke von 3-6 mm

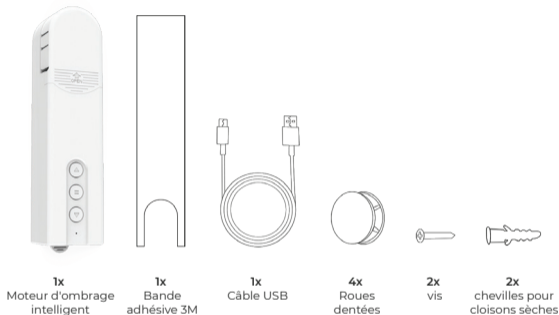
Aperçu du produit

Le Smart Shade AURA utilise la technologie Bluetooth pour transformer les stores traditionnels en stores intelligents, offrant un contrôle sans effort et sans réglage manuel. Lorsqu'il est associé à une passerelle, l'utilisateur peut gérer les stores à distance via une application pour smartphone et les intégrer facilement à d'autres appareils domestiques intelligents pour une expérience entièrement connectée.

Caractéristiques principales de l'appareil



Composants inclus



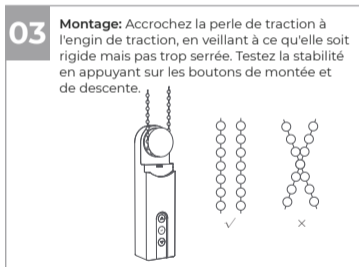
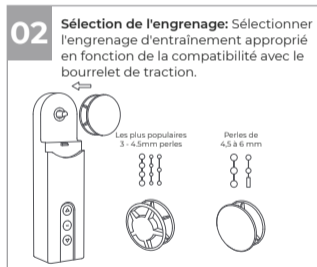
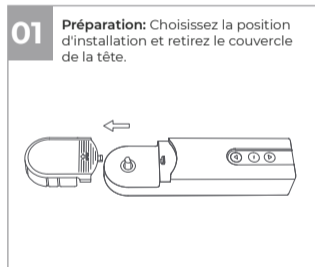
Exigences préalables à l'utilisation

1. Un smartphone ou une tablette avec capacité Bluetooth (iOS ou Android).
2. Téléchargez l'application Tuya ou l'application Smart Life.
3. Une perceuse peut être nécessaire si l'installation par adhésif n'est pas possible.
4. Assurez-vous que la connectivité Bluetooth est disponible dans la zone d'installation.
5. Chargez complètement le Smart Shade avant de l'utiliser.
6. Vérifier la compatibilité des stores et ajuster la longueur des cordons si nécessaire.

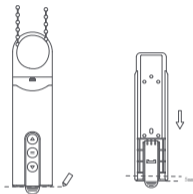
Pour charger l'appareil

Lorsque le câble USB est branché, le voyant devient rouge pendant la charge. L'indicateur devient ____ lorsque la batterie est entièrement chargée. Lorsque la batterie est complètement chargée, l'indicateur s'éteint.

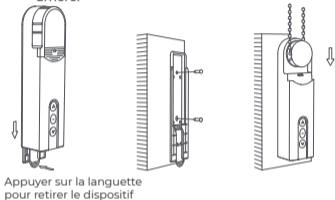
Étapes de l'installation du Smart Shade



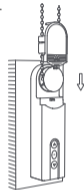
- 04 Marquage:** Tracez le contour de l'appareil sur le mur pour une installation précise à environ 3-5 mm de la marque.



- 05 Fixer en position:** Utilisez les vis ou la bande adhésive fournies pour fixer la plaque arrière au mur. Placez ensuite la chaîne autour de la roue dentée et faites glisser l'appareil sur la plaque arrière.



- 06 Plier pour casser:** Retirez les deux languettes du couvercle de protection pour permettre à la chaîne de passer. Remettez ensuite le couvercle en place sur l'appareil. L'installation est terminée.



Spécifications du produit

- **Protocole sans fil:** Bluetooth
- **Dimensions:** 43×38.5×175 mm (1.69×1.52×6.89 in.)
- **Température de fonctionnement:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Humidité de fonctionnement:** 0-95% RH, sans condensation
- **Rétablir les paramètres d'usine de l'appareil:** Appuyez sur RESET et maintenez le bouton enfoncé pendant 15 secondes.
- **Entrée nominale:** 5V 1A
- **Consommation électrique totale:** 5 W
- **Temps de veille:** Deux mois (contrôle d'un store de 1,8m*1,8m de haut en bas une fois par jour)

Avertissements

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- AVERTISSEMENT : le variateur doit être débranché de sa source d'alimentation pendant le nettoyage, l'entretien et le remplacement des pièces.
- Il ne doit être alimenté que par une tension séparée ou une très basse tension de sécurité (TBTS).
- AVERTISSEMENT: Instructions de sécurité importantes. Il est important pour la sécurité des personnes de suivre ces instructions. Conservez ces instructions.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les commandes fixes.
- Examinez fréquemment l'installation pour détecter tout déséquilibre et tout signe d'usure ou d'endommagement des câbles, des ressorts et des fixations. Ne pas utiliser l'appareil si une réparation ou un réglage est nécessaire.
- Ne pas utiliser l'appareil lorsque des travaux d'entretien, tels que le nettoyage des vitres, sont effectués à proximité.
- AVERTISSEMENT : Instructions de sécurité importantes. Suivez toutes les instructions car une installation incorrecte peut entraîner des blessures graves.
- Avant d'installer le variateur, retirez tous les cordons ou composants inutiles et désactivez tout équipement qui n'est pas nécessaire au fonctionnement motorisé.
- Les caractéristiques de la partie entraînée doivent être compatibles avec la charge nominale et la durée de fonctionnement nominale.
- Cet appareil contient des piles non remplaçables.
- Les commandes fixes doivent être clairement visibles après l'installation.

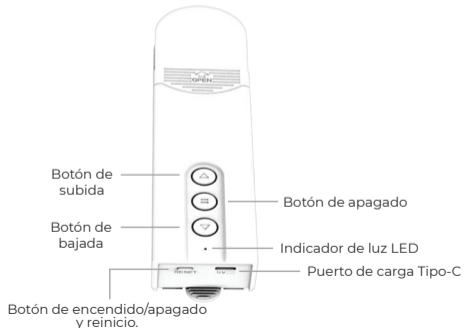
Remarque:

Les accessoires ne sont compatibles qu'avec les chaînes à perles répondant aux normes suivantes: Perles en plastique/métal d'une épaisseur de 3 à 6 mm.

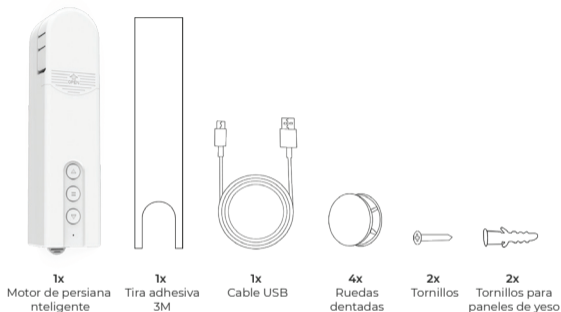
Descripción del Producto

La persiana inteligente AURA utiliza tecnología Bluetooth para convertir las persianas tradicionales en persianas inteligentes, ofreciendo un control sin esfuerzo y sin ajustes manuales. Cuando se empareja con una puerta de enlace, los usuarios pueden gestionar las persianas de forma remota a través de una aplicación de smartphone e integrarlas fácilmente con otros dispositivos domésticos inteligentes para disfrutar de una experiencia totalmente conectada.

Características principales del dispositivo



Componentes incluidos



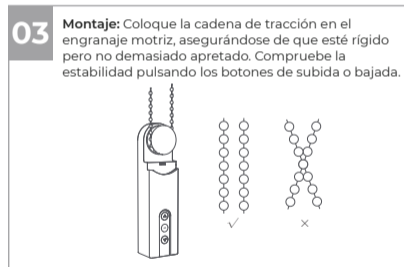
Requisitos para el uso previo

1. Es necesario disponer de un smartphone o tableta con capacidad Bluetooth (iOS o Android).
2. Descarga la app Tuya o la app Smart Life.
3. Puede ser necesario un taladro si la instalación adhesiva no es una opción.
4. Asegúrese de que la conectividad Bluetooth está disponible en la zona de instalación.
5. Cargue completamente la persiana inteligente antes de usarla.
6. Compruebe la compatibilidad de las persianas y ajuste la longitud de los cordones si es necesario.

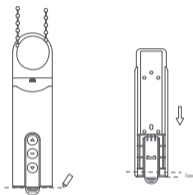
Para cargar el dispositivo

Cuando el cable USB esté enchufado, el indicador cambiará a rojo cuando se esté cargando. El indicador se volverá verde cuando la batería esté completamente cargada.

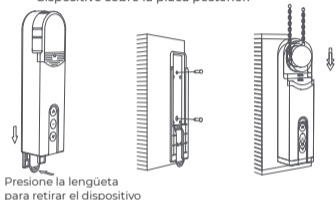
Pasos para la instalación de la persiana inteligente



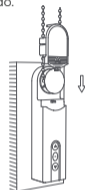
- 04 Marcado:** Trace el contorno del dispositivo en la pared para una instalación precisa a unos 3-5mm de la marca.



- 05 Fije en posición:** Utilice los tornillos o la tira adhesiva suministrada para fijar la placa posterior a la pared. A continuación, coloque la cadena alrededor de la rueda dentada y deslice el dispositivo sobre la placa posterior.



- 06 Doble para separar:** Retire las 2 lengüetas de la cubierta de protección para permitir el paso de la cadena. A continuación, vuelva a instalar la cubierta de protección en el aparato. La instalación se ha completado.



Especificaciones del producto

- **Protocolo inalámbrico:** Bluetooth
- **Dimensiones:** 43×38,5×175 mm (1,69×1,52×6,89 pulg.)
- **Temperatura de funcionamiento:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Humedad de funcionamiento:** 0-95% HR, sin condensación
- **Restaurar el dispositivo a los ajustes de fábrica:** Pulse RESET y mantenga pulsado el botón durante 15 segundos
- **Entrada nominal:** 5V 1A
- **Consumo total de energía:** 5W
- **Tiempo en espera:** Dos meses (controlando una persiana enrollable de 1,8m*1,8m arriba y abajo una vez al día)

Advertencias

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han sido supervisados o instruidos sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- ADVERTENCIA: el accionamiento debe desconectarse de su fuente de alimentación durante la limpieza, el mantenimiento y la sustitución de piezas.
- Solo debe recibir alimentación a tensión separada o de bajo voltaje de seguridad (SELV).
- ADVERTENCIA: Instrucciones de seguridad importantes. Es importante para la seguridad de las personas seguir estas instrucciones. Guarde estas instrucciones.
- No permita que los niños jueguen con los controles fijos.
- Examine con frecuencia la instalación para detectar desequilibrios y signos de desgaste o daños en los muelles de los cables y las fijaciones. No lo utilice si es necesario repararlo o ajustarlo.
- No utilice el aparato cuando se estén realizando tareas de mantenimiento, como limpieza de cristales, en las proximidades.
- ADVERTENCIA: Instrucciones de seguridad importantes. Siga todas las instrucciones ya que una instalación incorrecta puede provocar lesiones graves.
- Antes de proceder a la instalación del motor, retire todos los cables o componentes innecesarios y desactive todos los equipos que no sean necesarios para el funcionamiento con alimentación.
- Las características de la unidad motriz deben ser compatibles con la carga nominal y el tiempo de funcionamiento nominal.
- Este aparato contiene baterías que no son sustituibles.
- Los controles fijos deben ser claramente visibles después de la instalación.

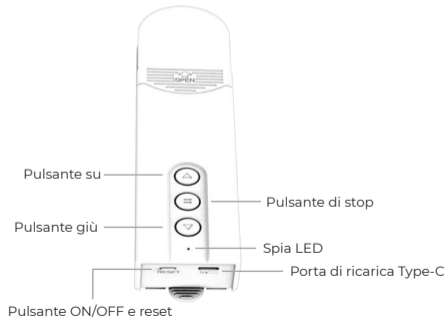
Nota:

Los accesorios sólo son compatibles con cadenas de cuentas que cumplan las siguientes normas: Cuentas de plástico/met-al con un grosor de 3-6 mm

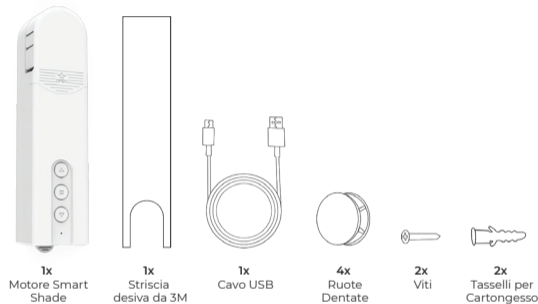
Panoramica del Prodotto

AURA Smart Shade utilizza la tecnologia Bluetooth per convertire le tende tradizionali in tende intelligenti, offrendo un controllo minimo e senza regolazioni manuali. Se abbinate ad un gateway, gli utenti potranno gestire le tende da remoto tramite un'app per smartphone, integrandole facilmente con altri dispositivi smart home per un'esperienza interamente connessa.

Caratteristiche Principali del Dispositivo



Componenti Inclusi



Requisiti per il Pre-Utilizzo

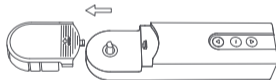
1. Uno smartphone o tablet con funzionalità Bluetooth (iOS o Android).
2. Download dell'app Tuya o Smart Life.
3. Un trapano, nel caso in cui non fosse possibile l'installazione adesiva.
4. La connettività Bluetooth per l'area di installazione.
5. Una carica completa dello Smart Shade prima dell'utilizzo.
6. La verifica della compatibilità delle tende e la regolarizzazione delle lunghezze, se necessario.

Per ricaricare il dispositivo

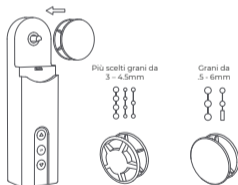
Quando il cavo USB è collegato, l'indicatore diventerà rosso. L'indicatore, invece, diventerà verde quando la batteria sarà completamente carica.

Passaggi per l'Installazione dello Smart Shade

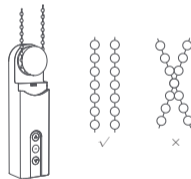
- 01 Preparazione:** Seleziona la posizione di installazione e rimuovi il coperchio.



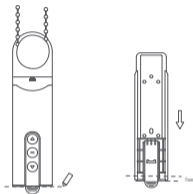
- 02 Selezione dell'Attrezzatura:** Seleziona l'ingranaggio appropriato in base alla compatibilità per la trazione.



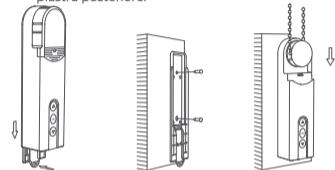
- 03 Montaggio:** Appendi il tallone di trazione all'ingranaggio, assicurandoti che sia rigido ma non eccessivamente stretto. Testane la stabilità premendo i pulsanti su o giù.



- 04** **Traccia la Guida:** Traccia il contorno del dispositivo sulla parete per un'installazione accurata a circa 3-5 mm dal segno effettuato.

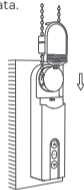


- 05** **Fissa in Posizione:** Utilizza le viti o la striscia adesiva in dotazione per fissare la piastra posteriore alla parete. Successivamente, metti la catena attorno alla ruota dentata e fai scorrere il dispositivo sulla piastra posteriore.



Premi la linguetta per rimuovere il dispositivo

- 06** **Piega:** Rimuovi le 2 linguette di protezione per consentire il passaggio della catena. Quindi, installa nuovamente il coperchio sul dispositivo. Una volta fatto questo, l'installazione sarà completata.



Specifiche del Prodotto

- **Protocollo Wireless:** Bluetooth
- **Dimensioni:** 43×38,5×175 mm (1,69×1,52×6,89 pollici)
- **Temperatura di Funzionamento:** -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- **Umidità di Funzionamento:** 0-95% RH, senza condensa
- **Ripristinare il dispositivo con le impostazioni di default:** Premi il tasto RESET per 15 secondi
- **Ingresso Nominale:** 5 V 1 A
- **Consumo Energetico Totale:** 5 W
- **Tempo di Standby:** Due mesi (controllando una tenda a rullo di 1.8 m*1.8 m una volta al giorno sia su che giù)

Avvertenze

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza solo se supervisionate o che hanno ricevuto istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio, comprendendo tutti i possibili pericoli.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.
- **AVVERTENZA:** L'azionamento deve essere scollegato dalla sua fonte di alimentazione durante la pulizia, la manutenzione e la sostituzione di parti.
- Il prodotto deve essere alimentato solo a tensione separata o di sicurezza extra-bassa (SELV).
- **AVVERTENZA:** Importanti istruzioni di sicurezza. Per la sicurezza degli utenti, è fondamentale seguire le seguenti istruzioni. Quindi, si consiglia di conservare il presente manuale.
- Non consentire ai bambini di giocare con i comandi fissi.
- Esamina frequentemente l'installazione per verificare squilibri e segni di usura o danni a cavi, molle e fissaggi. Non utilizzare se è necessaria una riparazione o una maggiore regolazione.
- Non utilizzare quando si esegue la manutenzione, come la pulizia delle finestre.
- **AVVERTENZA:** Importanti istruzioni di sicurezza. Segui tutte le istruzioni alla lettera, poiché un'installazione non corretta, può causare gravi lesioni.
- Prima di installare l'unità, rimuovi tutti i cavi o i componenti non necessari e disattiva qualsiasi apparecchiatura non necessaria per il funzionamento.
- Le caratteristiche della parte azionata devono essere compatibili con il carico e il tempo di funzionamento nominale.
- Il seguente apparecchio contiene batterie non sostituibili.
- I comandi fissi devono essere chiaramente visibili dopo l'installazione.

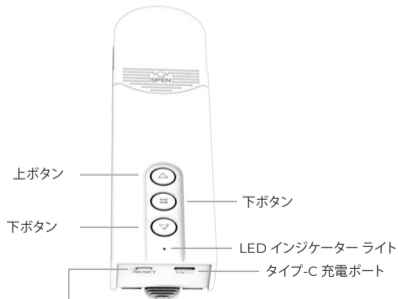
Nota:

Gli accessori sono compatibili solo con catenelle che soddisfano i seguenti standard: Grani di plastica/metallo con uno spessore di 3-6 mm.

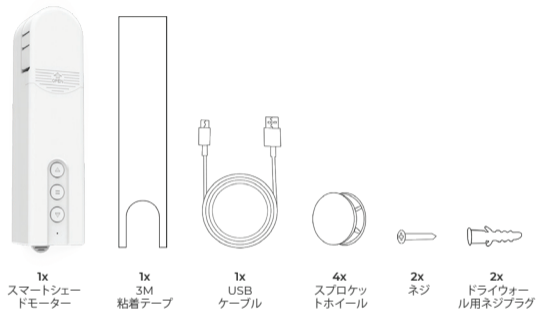
商品の概要

AURA スマート シェードは、Bluetoothテクノロジーを使用して従来のブラインドをスマート ブラインドに変換し、手動調整なしで簡単に制御できます。ゲートウェイと組み合わせると、ユーザーはスマートフォン アプリを通じてブラインドをリモートで管理し、他のスマート ホーム デバイスと簡単に統合して、完全に接続されたエクスペリエンスを実現できます。

オンデバイスの主要な機能



含まれるコンポーネント



使用前の要件

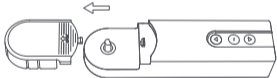
1. Bluetooth機能を備えたスマートフォンまたはタブレット (iOS または アンドロイド)。
2. Tuya アプリまたは スマートライフアプリをダウンロードしてください。
3. 接着剤による取り付けがオプションでない場合は、ドリルが必要になる場合があります。
4. 取り付けエリアで Bluetooth接続が利用できることを確認してください。
5. 使用前にスマートシェードをフル充電してください。
6. ブラインドの互換性を確認し、必要に応じてピースの長さを調整してください。

デバイスを充電するには

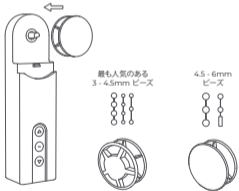
USB ケーブルを接続すると、充電中にインジケーターが赤に変わります。バッテリーが完全に充電されると、インジケーターが緑に変わります。

スマートシェードの取り付け手順

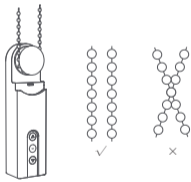
01 準備: 取り付け位置を選択し、ヘッドカバーを取り外します。



02 ギアの選択: プルビードとの互換性に基づいて適切な駆動ギアを選択します

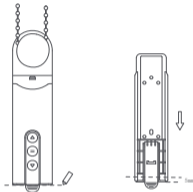


03 取り付け: プルビードを駆動ギアに掛け、硬くてもきつく締めすぎないようにします。上または下のボタンを押して安定性をテストします



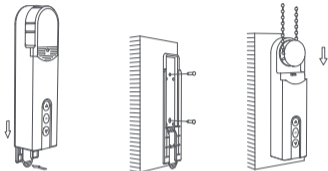
04

マーキング: 正確に設置するために、マークから約3~5 mm 下にデバイスのアウトラインを壁にトレースします。



05

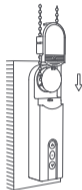
所定の位置に固定: 付属のネジまたは粘着ストリップを使用して、背面プレートが壁に固定されます。次に、チェーンをギアホイールに巻き付け、デバイスをバックプレートにスライドさせます。



タブを押してデバイスを取り外します

06

曲げて折り取る: 保護カバーの2つのタブを外して、チェーンが通るようにします。次に、ヘッドカバーをデバイスに戻します。インストールが完了しました。



製品仕様

- ワイヤレスプロトコル: ☒ 牙
- 寸法: 43×38.5×175 mm (1.69×1.52×6.89 インチ)
- 動作温度: -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- 動作湿度: 0-95% RH, 結露なし
- デバイスを工場出荷時の設定に復元: RESET を押してボタンを 15 秒間押し続けます
- 定格入力: 5V 1A
- 総消費電力: 5W
- スタンバイ時間: 2 か月 (1.8m×1.8m のローラーシェードを 1 日 1 回上下に操作した場合)

警告

- この器具は、安全な方法で器具の使用に関する監督または指示を受け、危険性を理解している場合、8歳以上の子供、および身体的、感覚的、または精神的能力が低下しているか、経験と知識が不足している人でも使用できます。 関与した。
- 子供は器具で遊ばないでください。
- 清掃とユーザーのメンテナンスは、監督なしで子供が行ってはなりません。
- 警告: 清掃、メンテナンス、および部品の交換中は、ドライブを電源から外してください。
- 分離電圧または安全超低電圧 (SELV) でのみ供給する必要があります。
- 警告: 重要な安全指示。人の安全のためには、これらの指示に従うことが重要です。これらの指示を保存してください。
- お子様に固定コントロールで遊ばせないでください。
- 設置箇所に不均衡がないか、ケーブル スプリングや固定具に摩耗や損傷がないかを頻繁に検査してください。修理や調整が必要な場合は使用しないでください。
- 近くで窓掃除などのメンテナンスが行われているときは操作しないでください。
- 警告: 重要な安全上の指示。誤った設置は重傷につながる可能性があるため、すべての指示に従ってください。
- ドライブを設置する前に、不要なコードやコンポーネントを取り外し、電源操作に必要なない機器を無効にしてください。
- 駆動部の特性は定格負荷および定格動作時間に適合している必要があります。
- この機器には交換不可能なバッテリーが含まれています。
- 固定コントロールは設置後もはっきりと見える必要があります。

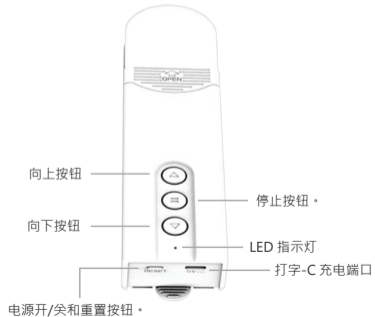
注意:

アクセサリは、以下の基準を満たすビーズチェーンと
のみ互換性があります:
厚さ 3~6 mm のプラスチック/金属ビーズ

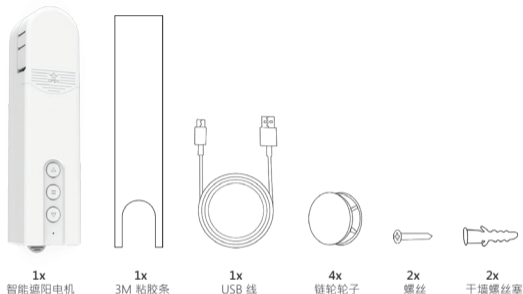
产品概述

AURA 智能遮阳帘使用蓝牙技术将传统百叶窗转换为智能百叶窗，无需手动调节即可轻松控制。与网关配对后，用户可以通过智能手机应用程序远程管理百叶窗，并轻松将其与其他智能家居设备集成，获得完全连接的体验。

设备上的主要功能



包含的组件



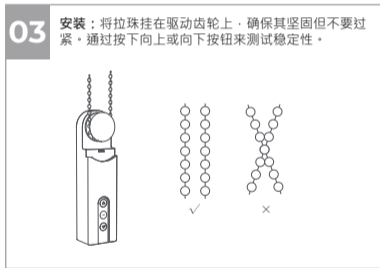
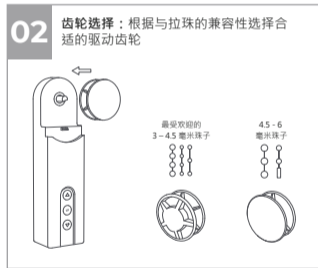
使用前要求

1. 具有蓝牙功能的智能手机或平板电脑 (iOS 或 Android)。
2. 下载涂鸦应用或智能生活应用。
3. 如果无法使用粘合剂安装，则可能需要使用钻头。
4. 确保安装区域有蓝牙连接。
5. 使用前将智能遮阳帘充满电。
6. 验证百叶窗的兼容性，并在必要时调整珠子长度。

对设备进行充电

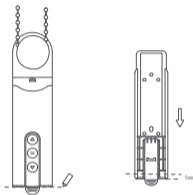
当插入USB线时，充电时指示灯会变成红色。电池充满电后，指示灯将变为绿色。

智能遮阳帘安装步骤



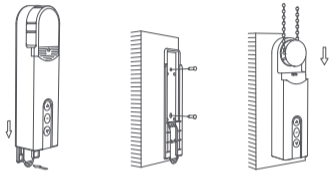
04

标记：在墙上描绘设备轮廓，以便准确安装，距离标记约 3-5 毫米。



05

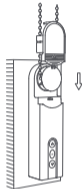
固定到位：使用提供的螺钉或胶带将背板固定在墙上，然后将链条绕在齿轮上，并将设备滑到背板上。



按下标签即可移除设备

06

弯曲至断裂：取下保护盖上的 2 个标签，让链条穿过，然后将头盖重新安装到设备上，安装完成。



产品规格

- 无线协议：ブルートゥース
- 尺寸：43×38.5×175 毫米 (1.69×1.52×6.89 英寸)
- 工作温度：-10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- 工作湿度：0-95% RH · 无凝结
- 恢复设备出厂设置：按住 RESET 按钮 15 秒
- 额定输入：5V 1A
- 总功耗：5W
- 待机时间：两个月 (每天控制 1.8m*1.8m 的卷帘升降一次)

警告

- 如果 8 岁及以上儿童以及身体、感官或精神能力有缺陷或缺乏经验和知识的人员接受过有关如何安全使用该设备的监督或指导并了解其中的危险，则可以使用该设备。涉及。
- 儿童不得玩耍本设备。
- 儿童不得在无人监督的情况下进行清洁和用户维护。
- 警告：清洁、维护和更换零件时，应将驱动器与电源断开。
- 它必须仅以分离电压或安全超低电压 (SELV) 供电。
- 警告：重要安全说明。为了人员安全，遵循这些说明非常重要。保存这些说明。
- 不要让儿童玩固定控制器。
- 经常检查安装是否不平衡以及电缆弹簧和固定装置是否有磨损或损坏的迹象。如果需要维修或调整，请勿使用。
- 当附近正在进行窗户清洁等维护时，请勿进行操作
- 警告：重要安全说明。遵循所有说明，因为不正确的安装可能会导致严重伤害。
- 在安装驱动器之前，请移除所有不必要的电线或组件，并禁用所有不需要用于电动操作的设备。
- 驱动部件的特性必须与额定负载和额定工作时间兼容。
- 本设备包含不可更换的电池。
- 固定控件在安装后必须清晰可见

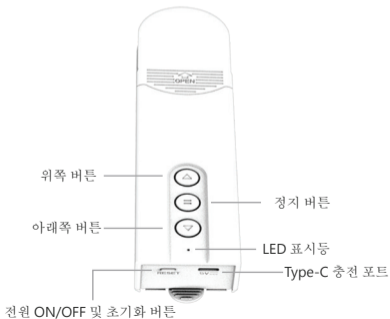
注意：

配件仅与符合以下标准的珠链
兼容：厚度为 3-6 毫米的塑
料/金属珠

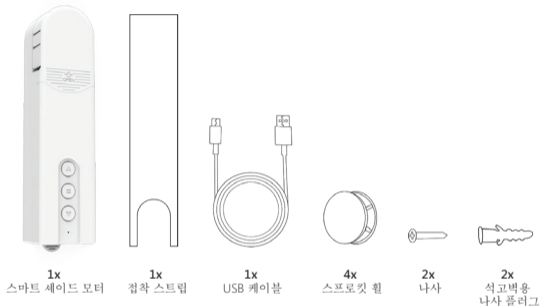
제품 개요

AURA 스마트 셰이드는 블루투스 기술을 활용하여 기존의 블라인드를 스마트 블라인드로 전환합니다. 이를 통해 수동 조작 없이 간편하게 제어할 수 있습니다. 게이트웨이와 연결하면 스마트폰 앱을 통해 블라인드를 원격으로 관리할 수 있으며, 다른 스마트 홈 기기와 쉽게 통합하여 완전한 연결 경험을 제공합니다.

기기 주요 기능



포함 구성품



사용 전 요구사항

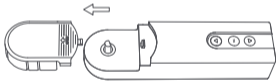
1. 블루투스 기능이 있는 스마트폰 또는 태블릿(iOS 또는 Android).
2. Tuya 앱 또는 Smart Life 앱 다운로드.
3. 접착식 설치가 불가능한 경우 드릴이 필요할 수 있음.
4. 설치 영역에서 블루투스 연결이 가능한지 확인.
5. 사용 전에 스마트 셰이드를 완전히 충전.
6. 블라인드의 호환성을 확인하고 필요한 경우 비드 길이를 조정.

기기 충전 방법

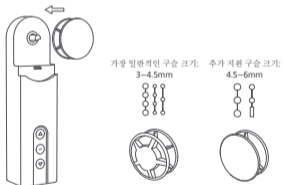
USB 케이블을 연결하면 충전 중에는 표시등이 빨간색으로 바뀌며, 배터리가 완전히 충전되면 표시등이 초록색으로 변합니다.

스마트 셰이드 설치 단계

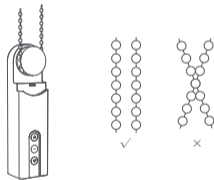
01 준비: 설치 위치를 선택하고 기기 헤드 커버를 제거합니다.



02 기어 선택: 당김 구슬(pull bead)과 호환되는 적절한 구동 기어를 선택합니다

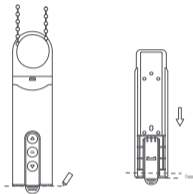


03 장착: 구동 기어에 당김 구슬을 걸고, 단단하지만 지나치게 팽팽하지 않도록 조정합니다. 위 또는 아래 버튼을 눌러 안정성을 확인하세요.



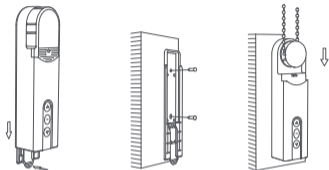
04

표시: 기기 외곽선을 벽에 표시한 후, 기준점에서 약 3~5mm 아래에 설치 위치를 표시합니다.



05

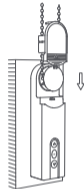
고정: 제공된 나사 또는 접착 스트립을 사용하여 벽에 뒷판을 고정합니다. 그런 다음, 체인을 기어 휠에 감고 기기를 뒷판에 밀어 넣습니다.



기기를 제거하려면 랍을 눌러 분리하십시오.

06

굽혀서 끊다: 체인이 통과할 수 있도록 보호 커버의 두 개의 랍을 제거합니다. 그런 다음 헤드 커버를 다시 장착하면 설치가 완료됩니다.



제품 사양

- 무선 프로토콜:
- 크기: 43×38.5×175 mm (1.69×1.52×6.89 in.)
- 작동 온도: -10°C ~ 55°C (14°F ~ 131°F)
- 작동 습도: 0-95% RH, 응축 현상 없음
- 초기화: RESET 버튼을 15초 동안 길게 누르세요.
- 정격 입력: 5V 1A
- 총 전력 소비량: 5W
- 대기 시간: 하루 한 번 1.8m×1.8m 롤러 셰이드를 올리고 내릴 때 약 2개월

경고

- 이 기기는 만 8세 이상의 어린이 및 신체적, 감각적, 정신적 능력이 제한된 사람 또는 경험과 지식이 부족한 사람이 사용할 수 있습니다. 단, 안전한 사용 방법에 대한 감독이나 지도를 받고 위험 요소를 이해하는 경우에 한합니다.
- 어린이는 이 기기를 가지고 놀아서는 안 됩니다.
- 어린이는 감독 없이 기기의 청소 및 사용자 유지보수를 수행해서는 안 됩니다
- 경고: 청소, 유지보수 및 부품 교체 중에는 드라이브를 전원에서 분리해야 합니다.
- 기기는 분리 절연 또는 안전 초저전압(SELV) 전원에서만 작동해야 합니다.
- 경고: 중요한 안전 지침. 사람의 안전을 위해 이러한 지침을 반드시 따라야 합니다. 이 지침을 보관하십시오.
- 고정된 제어 장치를 어린이가 가지고 놀지 못하도록 하십시오.
- 설치 상태를 자주 점검하여 불균형, 케이블, 스프링 및 고정 장치의 마모 또는 손상 징후를 확인하십시오. 수리 또는 조정이 필요한 경우 사용하지 마십시오.
- 창문 청소 등 주변에서 유지보수가 진행 중일 때는 기기를 작동하지 마십시오.
- 경고: 중요한 안전 지침. 모든 지침을 따르십시오. 잘못된 설치는 심각한 부상을 초래할 수 있습니다.
- 드라이브를 설치하기 전에 불필요한 코드나 부품을 제거하고, 전동 작동에 필요하지 않은 장비는 비활성화하십시오.
- 구동 부품의 특성이 정격 하중 및 정격 작동 시간과 호환되어야 합니다.
- 이 기기는 교체할 수 없는 배터리를 포함하고 있습니다.
- 설치 후 고정된 제어 장치는 명확히 보이도록 해야 합니다.

참고:

액세서리는 다음 표준을 충족하는
구슬 체인과만 호환됩니다:
플라스틱/금속 구슬 두께: 3-6mm.